

ISTITUTO CONFUCIO  
DELL' UNIVERSITÀ KORE DI ENNA  
恩纳科雷大学孔子学院



**Sessione di Esame HSK e HSKK  
13 luglio 2019**

Si informa che il 13 luglio 2019 è prevista una sessione di esami HSK e HSKK presso l'Istituto Confucio dell'Università degli Studi di Enna Kore. È possibile iscriversi **da giorno 27 maggio 2019 ed entro le ore 10:00 a.m. (ora italiana) del 10 giugno 2019.**

I risultati degli esami saranno resi disponibili a partire da agosto 2019.

**PROCEDURE PER L'ISCRIZIONE ALLE PROVE**

Le procedure di iscrizione alle prove sono costituite da 3 fasi, **tutte obbligatorie.**

Esse vanno **seguite rigorosamente secondo l'ordine** qui indicato.

**1) Iscrizione online al sito [www.chinesetest.cn](http://www.chinesetest.cn)**

Occorre collegarsi al sito e registrarsi seguendo i passaggi previsti.

L' **username** e la **password** generati dovranno essere conservati con cura perché **saranno indispensabili** per la successiva stampa della scheda di ammissione all'esame (**Test Admission Ticket**).

**Con riferimento alle vigenti norme europee sulla protezione dei dati personali, si precisa che la registrazione alle prove HSK e HSKK è gestita interamente dal sito [chinesetest.cn](http://chinesetest.cn): né l'Università degli Studi di Enna Kore né la segreteria dell'Istituto Confucio e neppure il sito web [istitutoconfucio.unikore.it](http://istitutoconfucio.unikore.it) acquisiscono i dati inseriti sul sito [www.chinesetest.cn](http://www.chinesetest.cn) o possono accedere a tali dati.**

Di conseguenza **nessuno di tali soggetti potrà fornire o recuperare in alcun modo l'username e la password smarriti.**

Il **Test Admission Ticket**, è indispensabile per sostenere l'esame, viene generato dal sistema **circa 7/10 giorni prima della data** delle prove.

Si ricorda che il **Test Admission Ticket**

- **NON** viene inviato via e-mail;
- **NON** è la mail di conferma inviata in automatico dal portale [chinesetest.cn](http://chinesetest.cn);
- **NON** può essere stampato dall'Istituto Confucio.

Ogni studente è quindi tenuto a provvedere autonomamente a scaricare e stampare il Test Admission Ticket dalla propria area personale utilizzata per l'iscrizione sul portale [www.chinesetest.cn](http://www.chinesetest.cn) . Per farlo operare in questo modo:

- a. selezionare "Enter Personal Information Center";
- b. cliccare su "Print" sulla sinistra nel riquadro "Test Taker";
- c. cliccare su "Print" sulla destra nel riquadro "Status".

**In mancanza del Test Admission Ticket non è possibile sostenere gli esami.**

## 2) Pagamento della quota di iscrizione

Il pagamento della quota di iscrizione va fatto esclusivamente mediante bonifico sul conto dell'Università degli studi di Enna "Kore" attivo presso la Banca AGRICOLA POPOLARE DI RAGUSA **IBAN: IT97 W050 3616 800C C055 1777 711** indicando nella causale "Istituto Confucio Esame HSK (indicando il livello 1,2,3,4,5,6) o HSKK (indicando il livello elementare, intermedio, avanzato) del 13 luglio 2019" seguita da **Cognome e Nome di chi sosterrà l'esame.**

La somma da versare varia in relazione al livello dell'esame. Queste sono le tariffe in vigore (IVA inclusa):

- HSK livelli 1, 2: € 20
- HSK livelli 3,4 € 30
- HSK livelli 5,6 € 50
- HSKK elementare € 20
- HSKK intermedio € 30
- HSKK avanzato €40

**Nota:** Il portale delle iscrizioni non è collegato in modo automatico alla nostra contabilità: realizziamo periodici aggiornamenti manuali. Per questo motivo, è possibile che, anche dopo avere effettuato il bonifico, per alcuni giorni lo stato risulti "unpaid", senza che ciò pregiudichi l'effettiva iscrizione all'esame.

## 3) Convalida dell'iscrizione - ENTRO 48 ORE

**Entro 48 ore** dalla data di iscrizione è necessario certificare l'avvenuto pagamento mediante l'invio via e-mail all'indirizzo

**[hksicilia@unikore.it](mailto:hksicilia@unikore.it)** dell'attestazione del pagamento del bonifico, in

formato elettronico come rilasciata dalla banca o in scansione. **Non inviare foto.**

L'e-mail deve avere per oggetto **CONVALIDA HSK o HSKK** e deve essere inviata **IMPROROGABILMENTE al massimo entro le ore 10:00 del giorno 12 giugno 2019**. In assenza di tale e-mail e della ricevuta, l'iscrizione non sarà più possibile e la tariffa versata non potrà essere rimborsata (si vedano anche le seguenti note importanti).

### **Note importanti**

Attenzione!

1. E' obbligatorio iscriversi inserendo Nome e Cognome nei due rispettivi campi. Non è accettato il solo nome di battesimo. Non è inoltre accettato il Cognome inserito nella casella facoltativa "Chinese name".
2. L'inserimento della fotografia è obbligatorio per gli esami HSKK, HSK 4-5-6. **Il sistema accetta solo fotografie sotto i 100 Kb e in formato jpg.**
3. Non si accettano iscrizioni, pagamenti e convalide oltre il giorno e l'orario di chiusura delle iscrizioni sopra indicati. Le comunicazioni ricevute dal sito chinesetest.cn sono infatti inviate in automatico dal portale, e non tengono conto delle scadenze stabilite in loco da ogni singolo centro esami. La mancata ricezione della convalida di iscrizione e di pagamento prima della chiusura delle

iscrizioni pregiudica la partecipazione all'esame.

4. Nel caso in cui non si dovesse sostenere l'esame durante la sessione selezionata, **il pagamento potrà essere congelato soltanto per la sessione immediatamente successiva dello stesso anno solare e non per le altre. Per ottenerlo dovrà essere inviata - entro e non oltre le ore 10:00 del 15 giugno 2019 - una e-mail all'indirizzo [hsksicilia@unikore.it](mailto:hsksicilia@unikore.it) (con oggetto: Richiesta congelamento bonifico).**